

# "Malum omen"

Autor(en): **Stückelberg, E.A.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Schweizerisches Archiv für Volkskunde = Archives suisses des traditions populaires**

Band (Jahr): **3 (1899)**

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-109839>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Me ein fäder beth.  
 Me ein Küsy mit gross.  
 Me ein Laubsackh.  
 Mehr ein gutshen beth.<sup>1)</sup>  
 Me ein alts durgäuds<sup>2)</sup> Küsy.  
 Me ein schribdisch sambt dem gstell.<sup>3)</sup>  
 Me spanbeth<sup>4)</sup> in der jungfrouw Kamer.  
 Und ein Karren beth.<sup>5)</sup>  
 Und ein grosser Kasten.  
 Me 2 Kästen im obern Kuchispir und ein grosses schloss dran.  
 Me 3 Klaffter schitter, so ein pfarherr wider hinwäg kompt soll  
 wider solich verbliben lassen.  
 Witors was im garden ist soll imme verbliben; Und so ein  
 pfarher wider hinwäg will, soll Er auch bliben lassen was  
 im garden gewachsen ist.  
 (Von späterer Hand): „Me 2 grose schlöser.“

E. A. St.

### „Malum omen“.

„Wie zu Hitzkilch ein priester den anderen uff den Helgen tag zu wienacht erstochen und umbracht.

„Der tagen ist ein priester zu Hitzkilch inn fryen Empteren des Ergöws mitt tod abgangen, der hatt am heiligen wienacht tag nechst verschinen mäss ghalten, und urplötzlich mitt ein anderen sind im bede liechter zu beiden syten uff dem altar erlöschen und hatts der sigerist wider anzündt. Nach dem morgenbrot ist er zum wyn gangen, und hatt ein anderen priester mit sim weidmer erstechen wellen, da hatt er inn mitt mögen uss der scheiden bringen, do ist diser priester mitt sim weidmer so gschwind gsin, und hatt den priester der gestorben ist, also gestochen und umbracht.“

Wickiana Bd. XVII (1579) X., 112; es folgt ein Bild, darstellend das Innere der Wirtsstube, in der die beiden schwarz gekleideten Priester zum Messer greifen.

E. A. St.

<sup>1)</sup> Sofa.

<sup>2)</sup> durchgehend (der Länge nach).

<sup>3)</sup> Büchergestell (?).

<sup>4)</sup> Bett zum Aufklappen.

<sup>5)</sup> kleines, leicht verschiebbares Bett.